



# 观察

MIDDLE EAST OBSERVATION

علم الشرق الأوسط

# عِلت



2019年10月  
总第14期

## 北非观察

阿尔及利亚的总统选举陷入瓶颈

## 沙姆观察

脱欧浪潮对中东地区有何影响？

## 海湾观察

美国在伊朗问题上的立场

北京外国语大学区域与全球治理高等研究院

Academy of Regional and Global Governance, BFSU

أكاديمية جامعة الدراسات الأجنبية ببيت الحكمة الإقليمية والعالمية

北京外国语大学阿拉伯学院

School of Arabic Studies, BFSU

كلية الدراسات العربية بجامعة الدراسات الأجنبية ببيت الحكمة

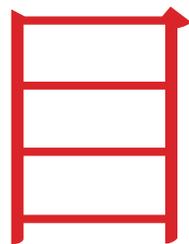
# 中东观察

2019年10月

总第14期

ZHONG DONG GUAN CHA

علم الشرق الأوسط  
عين



顾问：李永辉 张宏 薛庆国 马晓霖  
穆赫森·法尔加尼（埃及）  
萨米尔·艾哈迈德（约旦）

主编：刘欣路 吴旻雁  
编委会：刘欣路 吴旻雁 王晶 尤梅  
胡凯 唐珺 孟炳君 刘辰 黄超  
编辑部主任：黄超 陈征

编译团队：樊佳玮 马媛 林建彬 鞠怀  
徐丽云 王欣 姜肖寒 曾宇玲  
赵伟宏 战冲 陈雪君 谢伟  
顾逸凡 马敏

主任编辑：谷子昂

责任编辑：林宜莹 黄天琪 石吕钰莹 叶鸿翔

## 北京外国语大学

区域与全球治理高等研究院



# CONTENTS

# 录

## 北非观察

04

04 突尼斯大选：个人主义还是现实主义 / 徐丽云译

07 利比亚：九月至二月的五十年 / 赵伟宏译

09 苏丹经济和“信心因素” / 陈雪君译

11 阿尔及利亚的总统选举陷入瓶颈 / 姜肖寒译

## 沙姆观察

13

13 四大“顽疾”阻碍伊德利卜停战，地区战争将持续升级 / 战冲译

15 对加沙地带政策成以色列大选核心问题 / 王欣译

17 脱欧浪潮对中东地区有何影响？ / 曾宇玲译

## 海湾观察

20

20 海湾安全政策及伊朗的方针 / 谢伟译

22 若美国与伊朗展开谈判 / 林建彬译

24 疯狂的也门穆兄会 / 鞠怀译

26 美国在伊朗问题上的立场 / 马敏译

## 中东大事纪

28

## 中东研究动态

33

# 突尼斯大选：个人主义还是现实主义<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

徐丽云

校对  
JIAO DU

赵伟宏

摘要：或许突尼斯是唯一一个在经历了阿拉伯之春革命后仍能控制变革进程，避免其走向激进或者陷入未卜战争中的国家。

据突尼斯独立以来的经历来看，可以确切地说，尽管突尼斯历届领导人有过种种矛盾、犯过种种错误，但是他们都尊重、维护能够确保公民社会完整的原则和机构。

突尼斯“第一圣战士”哈比卜·布尔吉巴的统治为突尼斯建设公民国家奠定了一个坚实的基础。布尔吉巴主义能够推动突尼斯向前迈进，然而布尔吉巴所犯过错在突尼斯政权中仍得以延续，比如裙带关系，亲信干政。

今天，突尼斯精英看到一位位候选人以及一个个计划，首先会庆幸，其次会根据实际计划而非个人主义，做出选择，因为计划它是解决国家所面临挑战的保证，比如应对经济衰退，维护安全与稳定。



扫码立即阅读

或许突尼斯是唯一一个在经历了阿拉伯之春革命后仍能控制变革进程，避免其走向激进或者陷入未卜战争中的国家。

据突尼斯独立以来的经历来看，可以确切地说，尽管突尼斯历届领导人有过种种矛盾、犯过种种错误，但是他们都尊重、维护能够确保公民社会完整的原则和机构，其中最主要的就是公民国家、让军事机构远离国家政治得以继续担当国家的保护伞、组建工会和政治组织的权利。

突尼斯“第一圣战士”哈比卜·布尔吉巴的统治为突尼斯建设公民国家奠定了一个坚实的基础。布尔吉巴主义能够推动突尼斯向前迈进，尽管当布尔吉巴推广

其经验时，在感性的阿拉伯世界碰了壁。阿拉伯世界陷入分裂，生活在“民族主义”，“从大西洋到海湾的统一”、“革命领导委员会”、“从现在而不是明天解放巴勒斯坦”的美梦之中。

与当时阿拉伯主流相反的布尔吉巴主义，使得布尔吉巴的突尼斯经验得以深入发展，也使得任何一个，哪怕在某一瞬间，试图反思阿拉伯现状，思考这篇土地发生了什么，任何一个没有被党宣媒体《玛其纳特》或者《塔哈祖比》（当时一党独大）的言论所荼毒的人士被谴责。

事实上，直到1967年6月阿拉伯人惨败，出现可怕的真空，阿拉伯人才真正



1. 本文翻译自《突尼斯大选：个人主义还是现实主义》，作者伊亚德·阿卜·沙戈尔，黎巴嫩政治分析员、历史研究员，于2019年9月8日刊登于中东报网站“观点”板块，链接：

<https://aawsat.com/home/article/والبرامج-«الشفقة»-بين-انتخابات-تونس-يبدأ-أبو-شقران/انتخابات-تونس-يبدأ-أبو-شقران/1891801>

觉醒。

尽管惨败促使阿拉伯人觉醒，然而他们仍迟迟不去反思。因为有个现成的粉饰借口，那就是宣告人民解放战争。事实上，政权公信力衰退，而又对政权的能力孤注一掷，使得游击运动神圣化。在两极格局时期，受民族主义和极权主义意识形态所影响，上千名失望、愤怒的阿拉伯青年涌向巴勒斯坦游击组织。

这时，新的形式出现即国家（突尼斯所捍卫的）与革命（甚至扫除了阿拉伯东部的“国家”坚信者）共存的形式。更甚的是，一些政权宣称是革命，然而真正目的是将其国家转变为一个个封地；或者一边极力宣称阿拉伯主义，一边在其团伙变成鲸吞赃款的黑帮时醉心于拉帮结派共行暴政。这一悲剧的局势一直持续到冷战结束，苏联解体，政治性宗教代替了欧洲以及其他地区的左翼思想。

在突尼斯，尽管布尔吉巴，这曾经的“第一圣战者”已成为记忆，然而布尔吉巴的经验基础在某种程度上已足够坚实。安全与军事领袖宰因·丁·本·阿里迫使布尔吉巴主义退位，试图结束布尔吉巴主义，然而在其执政的25年中，未能动摇布尔吉巴的伟大成就半分，即：公民国家，使军队远离政治，尊重工会和党的集会权、组织权。

但是布尔吉巴所犯过错在政权中的延续时间远超预期，其允许亲信、家人干

涉政务。本·阿里不仅利用家庭裙带关系，更是试图削弱、限制政治运动。

本·阿里阻挠布尔吉巴借其魅力、独立遗产、权谋之术来维护统治合法权的手段毫无作用，甚至有些时候还显得愚笨。这使他逐渐失去了主动权。原本互相对立的政治力量团结起来反对他。

2010年末到2011年初，穆罕默德布瓦吉吉自焚后，人民暴动，军事机构反对军方领袖镇压大街上的游行。那时，本·阿里正视起突尼斯的复杂情况，认识到国家的统一与人民的安全比权力更为重要，于是退位离开了。

今天，不少于26名总统候选人所代表的政治光谱尽管存在污点，但足以见出它是为国家利益所考虑的。在这光谱中，国家安全，女性自信，多计划的政党林立，有确保选举进程完整性的司法和对人民有所裨益的工会。

2011年初，本·阿里下台后，政治光谱的几位代表在8年中执掌政权。随后，左翼和民族主义代表蒙塞夫·马尔祖基上台，复兴运动党的穆斯林哈马迪·贾巴利以及阿里·拉哈耶德担任总理一职。在他们两位之后，就任总理一职的是马赫迪·朱马，哈比卜·埃西德。到贝吉·卡伊德·埃塞卜西（突尼斯已逝总统，突尼斯的一位伟人，正是他的去世使得总统大选提前展开）担任总统时期，布尔吉巴主义得以再次焕发生机。在埃塞卜西时期，其任命尤

素福沙海德（在尤素福反对埃塞卜西之前，是埃塞卜西政策的强有力支持者）为总理。为了适应这些多元性加上有时候出现的无政府主义、机会主义，政治被染黑，联盟建立，分歧产生。

今天，突尼斯总统提前进行的总统大选尽管有所妥协，存在着诸多问题，但仍然是健康的，具有多样性，对立性，能够实现共存，不会引起对国家身份以及忠诚度的猜疑。

在突尼斯，一如往日，一些事件和问题的“一致赞同”并不似在大多数阿拉伯国家那般。尽管其东部国界毗邻利比亚，地狱般的大门大敞，西边国界毗邻其最大的兄弟国、邻国—阿尔及利亚，正在经历历史的“阵痛”。

这一“赞同”是营造乐观氛围的表象，它提醒人们勿将不同酿为分歧，反对酿为根除，胜利变为无效。同样的，要认识到，在世界各地，民主政治最为卓越的一点就是给予改过自新的机会，而不要逃避错误。

今天，当突尼斯精英看到一位位候选人以及一个个计划，首先会庆幸，其次会根据实际计划而非个人主义，做出选择。因为计划它是解决国家所面临挑战的保证，比如应对经济衰退，维护安全与稳定。

我们并没有回到历史人物统治的世界，尽管民粹主义政治人士试图说服我们事实与此相反。

责任编辑 // 石吕钰莹



中东观察

iPad\PC\手机  
随时随地阅读

关注公众号

线上电子刊

每月同步更新



北外区域与全球  
治理高等研究院

BFSU阿拉伯研究

# 利比亚：九月至二月的五十年<sup>1</sup>

编译 赵伟宏 校对 徐丽云



扫码立即阅读

摘要：1969年9月1日，利比亚经历了国内局势和内政外交的重大变故，利比亚所谓的“自由工会军官”在发动军事政变后上台。但是在在1969年9月政变后的50多年以及2011年二月革命后的近八年，利比亚一直遭受各种阻碍，仍然动荡不安。9月革命没能改变利比亚的状况，2月革命也没能救利比亚于水火之中。经过半个世纪的乱局，人民必须觉醒，共同来改变国家的命运。

1969年9月初，利比亚正经历着国内局势以及内政外交的重大变化，利比亚的“自由军官组织”在宣布军事政变之后上台，却没有在一开始公布该政变的组织者和领导者。事实证明，该政变的领导者只是一个中尉，并在短短几个小时内擢升为上校。而后，一封精心撰写的信向世界宣布了“革命”的诞生，在那封信中，他的作家也没忘记安抚外国人和外国军事组织的心，说这是内部行为，而不是外部行为。

1969年9月政变之后，发生了许多与“自由军官组织”宣称的相反的说法。有一些人说，政变明显是“黑鞋子运动”的名头，这一运动的一些成员正在的黎波里的美国空军基地集会，共谋反叛国家；一些人认为这是国际情报阴谋，萨利赫拒绝美国对利比亚石油的霸权的统治，并抵制其对争端和对肮脏行动的支持，因此这

一政变就代表美国中央情报局做了这一切。

九月政变之后，包括美国在内的所有的军事基地都撤离利比亚。但是卡扎菲与美国之间的正面冲突驳斥了“黑鞋子运动”这一说法，因为世界帝国主义卫士——美国里根总统在任期间通过轰炸卡扎菲在阿齐齐亚兵营的宫邸。甚至有些人认为这是对那些捏造这一说法的人的嘲笑，是组织（穆斯林兄弟会）的追随者导演的一出戏，并通过关于卡扎菲血统的流言蜚语添油加醋。然而卡扎菲的利比亚卡扎夫部落的血统是众所周知的。

九月政变过去已经50年了。这场政变是针对该国的资产阶级和封建主义进行的斗争，他们试图改革农业部门，并抵制货币垄断，以实行“第三世界理论”（绿皮书）所称的具有利比亚特色的社会主义。他发起了“伙伴而非雇工”计划，



1. 本文翻译自《利比亚... 九月至二月的五十年》，作者吉卜利勒·阿比迪，利比亚作家、研究员，于2019年9月3日刊登于“中东报”网站“观点”板块，链接：

<https://aawsat.com/home/article/ليبيا-٥٠عاماً-بين-سبتمبر-وفبراير>

禁止自由经济和私人所有制。他几乎明确地模仿马克思社会主义理论，创造出人人参与的集体所有制，以及人人参与分配的制度。但是在卡扎菲依靠亲信而不是战友之后，他选择了错误的道路并犯下许多错误，其中一些人死于神秘的情况下，例如马格里夫，而另一些人则因政变罪名而被监禁，例如瓦希迪和哈西。剩下的人则被边缘化了，如宁愿死在卡扎菲身旁的国防部长阿布·巴克尔·尤尼斯。在2011年2月北约的打击使他们不堪重负之后，他的大多数亲信都为求生存，四散流离。

事实上，卡扎菲犯了两次错误。第一个错误是他抛弃了“革命”战友，选择相信亲信，以为他们更忠于他和“革命”继承计划，但他们中的大多数人都更忠于钱财，无能为卡扎菲上校和他的儿子的宏

图伟业牺牲。另一个致命的错误是允许他的儿子赛义夫·伊斯兰与穆斯林兄弟会结盟，尽管知道他们的威胁和不守信用，还是将他们从监狱中释放出来。这也为他的统治拉下了帷幕。

但是，1969年九月政变已经过去50多年了，二月革命过去近八个年头，利比亚人应该相信一个不争的事实，那就是九月政变结束了，二月革命失败了，在由穆斯林兄弟会组织领导的政治伊斯兰团体组织利用之后，这演变成了混乱，掠夺和浪费公共资金。

经过半个世纪的革命后，人民必须从革命和“阿拉伯之春”之中苏醒，并支持利比亚军队复兴、国家崛起，让人民生活在一个没有民兵组织和混乱的国家中。



责任编辑 // 石吕钰莹



# 苏丹经济和“信心因素”<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

陈雪君

校对  
JIAO DUI

肖寒



摘要：苏丹在自然资源投资方面算是一个“富有国家”，它吸引着各种各样不同来源的阿拉伯和外国投资。因此，苏丹的新总理-阿卜杜拉哈姆多克宣称，苏丹将依靠其自身的国家人才和本国资源来进行经济改革，而不需要依赖“国际货币基金组织的药处方”。但若想实现这一点需要克服几大困难，其中最重要的两点：首先要恢复苏丹民众对领导者们及其能力的“信心”，其次需要恢复国际社会对苏丹政府和人民的信心。

苏丹在自然资源投资方面算是一个“富有国家”，它吸引着各种各样不同来源的阿拉伯和外国投资。因此，苏丹的新总理-阿卜杜拉·哈姆多克宣称，苏丹将依靠其本国人才和本国资源进行经济改革，而不需要依赖“国际货币基金组织的药方”，因为这个“药方”有时对发展中国家来说“太苦了”，最显著的便是：本国货币价值浮动，取消对基础商品的补贴。

但若想实现这一点需要克服几大困难，其中最重要的两点为：首先，要恢复苏丹民众对领导者们及其管理不断恶化的经济能力的“信心”，相信他们可以引领经济朝安全的方向发展，实现金融和货币稳定，实现可持续发展并为他们提供体面的生活；其次，需要恢复国际社会对苏丹政府和人民的信心，相信他们可以实现政治共识和稳定的安全形势，推动金融、

经济和社会规划，以吸引援助和外部投资，为农业、工业、贸易、石油和矿产方面的一系列项目投资，其中还包括“黄金”矿产以及红海资源。

在过去的36年里，苏丹因政治和经济孤立付出了昂贵的代价。起初是苏丹前总统贾法尔·穆罕默德·尼梅里宣布了其所谓的“伊斯兰教法”，随后于1983年9月，美国引领的与苏丹的断交；2001年9月，执政长达30年的苏丹前总统奥马尔·巴希尔在位期间，华盛顿将喀土穆列入了“恐怖主义”名单。如果说石油是造成苏丹经济封锁的主要原因，那么苏丹在15年间未能进行石油开采而造成的损失约为1000亿美元。

2011年7月苏丹南北分治，南部独立，致使苏丹每年流失高达70多亿美金的石油收入。南北分治后，对苏丹的经济封锁并未取消，相反地，除了达尔富尔地



1. 本文翻译自《联合报》，作者阿德南·克里玛，黎巴嫩作家，经济事务专家，于2019年8月31日刊登于联合报网站“观点”板块，链接：

<https://www.alittihad.ae/wejhotarticle/اقتصاد-السودان-وعامل-الثقة>

区之外，科尔多凡南部和青尼罗河地区的冲突进一步升级。这一切导致了投资流失、人均收入降低、贫困率上升以及经济部门情况恶化。相应地，黑市交易地位日益凸显，尤其是硬通货交易，导致苏丹镑价值缩水、物价升高和通货膨胀。造成经济萧条的主要原因是，对财政政策丧失“信心”而导致货币缺乏流动性；而且苏丹民众对银行业也丧失了信心，以至于公司和个人将其大部分资金都存在自己手中。因此，苏丹政府的当务之急是恢复苏丹民众的信心，对货币持有者实行激励措施，使他们投身于“美元尊严”运动并支持国家经济，目前这个运动在未来两年内亟需 100 亿美金，其中 80 亿美金用于支持预算，另外 20 亿美金用于中央储备，以缓解苏丹镑汇率的恶化。

从为期三年将于 2022 年 8 月结束的

过渡期统治的初期开始，哈姆杜克政府除了要恢复苏丹民众的信心外，还开始与外部联系，以恢复国际社会的“信心”，使苏丹摆脱美国制裁，并将其从恐怖主义清单中移除，同时也开始与国际银行和国际货币基金组织接触，以减免苏丹因拖延罚款而累积的一半债务，这笔债务总额高达 560 亿美元，而本金还不到 200 亿美元。

无疑，苏丹的战略和地缘政治地位一直吸引着世界各国，其中包括美国、欧洲各国、俄罗斯和中国，此外还有阿拉伯国家，都在对苏丹的各个经济部门进行投资。值得一提的是，目前阿拉伯国家的投资额接近 300 亿美金，其中有 60 亿美金来自阿联酋，110 亿美金来自沙特。据估计，这一数额到 2021 年将增加一倍，达到 220 亿美金，投资对象为红海项目。

责任编辑 // 黄天琪

**中东观察**  
**iPad\PC\手机**  
**随时随地阅读**

关注公众号  
线上电子刊  
每月同步更新

扫码立即阅读

北外区域与全球治理高等研究院  
BFSU 阿拉伯研究

# 阿尔及利亚的总统选举陷入瓶颈<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

姜肖寒

校对  
JIAO DUI

陈雪君



扫码立即阅读

摘要：阿尔及利亚军方绕过所有的宪法机构，不顾政治阶层和民众运动的反对，宣布领导此次选举，这遭到民众的强烈反对并示威游行，导致该国陷入前所未有的两极分化局面。该总统选举在阿尔及利亚民众间已然丧失权威。这也让阿尔及利亚对话和调解委员会陷入一个尴尬境地，在军队和民众之间进退两难。很多反对派势力拒绝与其对话，并认为该委员会“是为了重现既有政权、规避民众运动”、“只是一个凌驾于民众变革的意志之上的机制”。

阿尔及利亚的总统选举成为了国家的危机，它让国内出现了前所未有的两极化现象。一边是阿尔及利亚当局，企图通过各种手段组织选举以恢复其机构合法性，另一边是示威民众，他们质疑当权机构通过新的机制和营造新的形象更新现有政权。

预计对话和调解委员会主席卡里姆尤尼斯将于周一与临时总统本萨利赫会面，向他简要介绍委员会的最终工作文件以及政治阶层和民间社会活动家政治对话和磋商结果。

据委员会的决议，总统选举将会同时照顾军事机构领导层的意愿于近日进行，并将成立相关机构，以组织和监督选举、修正相关选举法案，并提供良好的选举氛围，为政治工作提供条件。

当局打算在今年年底之前组织总统

选举的意愿遭到阻碍，因为阿尔及利亚民众拒绝选举的要求在不断升级。成千上万来自“人民运动”的阿尔及利亚民众于8月29日表示，他们拒绝“政权余党”组织的任何选举，所谓“政权余党”指的是现任过渡机构（包括国家总统以及看守政府）。他们强调，当务之急是废黜当权者并进行全面的政治改革。

据阿尔及利亚局势观察家预测，根据艾哈迈德·卡伊德·萨利赫将军于上周表达的军方意愿，总统选举日期将会在近日内宣布。而民众运动也在不断升级，为9月15日的全面罢工酝酿造势，该日期是颁布法令成立选举机构的设想日期。

有消息称，军方领导与临时总统在近几周已经失去联系。此外，临时总统由于身体健康恶化、双方在职权以及事务上存在分歧，特别是在陆军参谋长驳



1. 本文翻译自《阿尔及利亚的总统选举陷入瓶颈》，作者萨比尔·比利迪，阿尔及利亚记者，于2019年9月8日刊登于“阿拉伯人”网站，链接：

<https://alarab.co.uk/انتخابات-الرئاسة-الجزائرية-تدخل-فج-عقن-الزجاجة/>

斥了本·萨利赫对对话与调解委员会主席作出的承诺以采取一系列平复措施之后，他目前完全处在孤立之中。

对话委员会已离职的成员伊斯玛仪戴蒙德曾表示，几周以来，临时总统本·萨利赫和陆军参谋长卡伊德·萨利赫之间就危机的政治解决上极有可能存在分歧。他还指出，权力金字塔内部在经费支出方面也存在不同意见，特别是与努尔丁·巴达维政府下台的相关问题，都无法得出令各方都满意的解决方案。

### 民众运动不断升级

在军方僭越宪法规定的所有机构和组织宣布领导总统选举之后，该选举在游行民众间已经早早失去了可信度，致使很多人认为，军队不顾政治阶层和民间社会的立场，正在通过各种手段组织选举。

人们曾经认为这将会让国家开启新篇章，但如今正在转变成国家的危机，特别是当局和群众间的两极化局势形成之后。但在民众抗议大量涌现之后，也不排除国家会陷入另一种局面。

预计会有很多国家机构和组织会参与到军方组织选举的进程中，但同时阿尔及利亚对话和调解委员会的处境也会更加尴尬，在执行军队意愿、实现政治阶层与民间社会要求之间进退两难。后者一致同意必须让努尔丁·巴达维政府下台，并在举行任何选举之前采取平复措施。

由于军队领导层在国内掌权，卡里姆·尤尼斯和本·萨利赫双方失去决策权，预计二人近期在会面中讨论的结果将会被忽略。

在近几周内，对话和调解委员会及其成员已经成为示威群众的宣泄口。示威者不仅驱逐了其驻省办公室，还于周五拆下了首都中心的中央办公室招牌。一些人高喊口号，称卡里姆·尤尼斯是“统治团伙的一分子”。

在示威的影响下，一些政治反对派力量，比如一些民主党人和伊斯兰主义者，都宣称与委员会断绝关系，并拒绝邀请其参与对话。社会主义力量阵线以及其它文化、民主、兄弟会等政党（争取和平社会运动和正义与发展阵线）也都做出了相同回应。一位军事指挥官表示，“该委员会是为了重现既有政权、规避民众运动”。

此外，和平社会运动主席阿卜杜·拉扎克·摩克里也持相同意见，针对目前的总统选举表示，“该委员会只是一个凌驾于民众变革的意志之上的机制”。



责任编辑 // 黄天琪

# 四大“顽疾”阻碍伊德利卜停战，地区战争将持续升级<sup>1</sup>

编译 战冲  
 BIAN YI ZHAN CHONG

校对 曾宇玲  
 JIAO DUI ZENG YULING

摘要：叙利亚伊德利卜省是叙反对派武装与极端组织在叙利亚境内控制的最后一块主要地盘。自今年4月底至今，叙政府军和反对派武装在这一地区冲突升级。

叙政府军及其盟友与叙反对派无法达成停战共识、伊德利卜是叙利亚反对派血战最后的阵地、国际的故意无视以及伊德利卜局势受制于外国多方势力这四大“顽疾”阻碍伊德利卜省的停战进程。预测伊德利卜的战争不会停止，反而会更加频繁、破坏性更强，地区局势将持续升级，叙利亚人的境况将会更加艰难。



四大“顽疾”阻碍伊德利卜省的停战进程。第一，叙政府军及其盟友与叙反对派无法达成停战共识，没有任何和平共处或是达成稳定休战的机会。叙政府军及其盟友没有表现出丝毫想要承认叙反对派的意愿，反之他们试图消灭所有反对其独掌政权的人。而叙反对派则被基地组织“征服沙姆阵线”所要挟，无法与政府军达成休战。

第二，伊德利卜已成为逃离暴力者的最后避难所，也是反叙利亚政府的民间和武装力量的最大聚集地。在伊德利卜有近400万难民和流离失所者，他们中有一半人是从霍姆斯、阿勒颇、东古塔移民到伊德利卜，或是从土耳其自愿或被迫返回伊德利卜。同时伊德利卜有约6万名武装反对分子，他们已战斗多年，伊德利

卜是他们最后的阵地，这表明这场战争是漫长且血腥的。

第三，国际的漠视。尽管战地医院、救助点、学校甚至是援助和救济中心和难民聚集地都遭到无差别袭击，但是国际社会仍然无视这些袭击。更严重的是，民粹主义思想在全球范围内传播，其道德价值观加剧了自私、漠视他人生命及人权的倾向。

第四，伊德利卜战争已成为地区和全球范围的战争，受制于外国多方势力。内部开战双方受外部支持者支配，无法独立行动。因此，战争可能会继续蔓延并出现区域对抗，或者至少其结果会使地区和世界大国重新制定叙利亚冲突的解决方案。这些大国包括美国、俄罗斯、土耳其、伊朗、以色列、中国、阿拉伯和欧洲国家。



1. 本文翻译自《四大“顽疾”阻碍伊德利卜停战》，作者阿克里姆·布尼，叙利亚作者，于2019年8月23日刊登于中东通讯社网站“观点”板块，链接：

<https://aawsat.com/home/article/ها-ومسارها-إدلب-على-الفرج-عربي-نوابته-أكرم-البنني>

基于以上所述，伊德利卜战争的未来面临两种可能。如今这场战争已经持续了数周之久，并在伊德利卜北部和南部村庄不断升级。

第一种可能，当前的军事升级是叙政府军进行全面进攻收回整个伊德利卜省的开端，也是叙政府军通过战火威胁该地区的温和派以达成和解的策略，同时彻底消灭反对者和圣战组织，削弱土耳其势力。土耳其一直未履行或是不想履行在阿斯塔纳峰会作出的承诺，即冲突降级区协议、设立温和派和极端派之间的冲突降级区和隔离区。并解决沙姆解放组织等激进组织的问题。伊斯兰国许多成员在叙利亚东部被击败和势力衰弱后转移到伊德利卜，如果他们在该省的势力增强，这会使局势变得更糟。但是这种可能性又很小，首先其严重威胁地区稳定，特别是威胁到正义与发展党的未来，即使正发党表明其军事决心，加强空军力量，它还是不愿意进行一场得不偿失的战争。除此之外，至少在现阶段，叙利亚政府和伊朗民兵没有足够的能力发动全面进攻，全面进攻可能会导致空前的屠杀和流离失所。更重要的是，俄罗斯不希望大规模战争的爆发，因为这会导致它与土耳其的最终决裂。俄罗斯更倾向于与给土耳其更多时间，使其能够孤立激进者并捣毁他们的组织。土耳其和美国在就安全区达成共识后关系更加紧密，而俄罗斯强烈希望破坏这种紧密关系，并希望借助土耳其的力量削弱伊朗在叙利亚势力。并且俄罗斯认识到如果没有土耳其的支持，它在叙利亚的政

治解决方案永远都不可能成功。

另一种可能，当前的军事行动是基于“缓慢吞并”战略的长期战争中的一环。其目的是一方面向土耳其和亲土的叙利亚反对派施加更大压力，以削弱他们有关叙利亚未来的谈判中的筹码，并促使他们与激进势力对抗。另一方面，为了控制伊德利卜周围的更多土地，迫使极端派继续向北，并确保赫梅姆空军基地以及阿勒颇和大马士革之间道路的安全。另外，还有个目的就是改变叙利亚现状，叙利亚政府及其盟友意识到仅仅鼓吹所谓的“胜利”无法软化西方和阿拉伯国家的立场，而进行国家重建和政权复兴都要依赖于这些国家。

这个可能性意味着将会继续执行俄罗斯和土耳其提出的冲突降级区协议，但会加入新的元素，其核心是规避日内瓦谈判，放弃对政治解决方案的国际监督。叙利亚政府及其盟友新控制伊德利卜的一些乡村，作为交换，土耳其在叙利亚建立安全区，以消除库尔德人民保卫军对其的威胁，并鼓励难民回到伊德利卜。土耳其新闻报道，在俄罗斯的调解下土耳其与叙利亚方面达成了关于安全区的谅解备忘录，还透漏了美国与土耳其达成建立安全区协议的具体内容。

然而，可以肯定的是，伊德利卜的战争不会停止，反而会更加频繁，破坏性更强，地区局势将持续升级。面对国际的漠视，叙利亚人的境况将会更加艰难。

# 对加沙地带政策成以色列大选核心问题<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

王欣

校对  
JIAO DUI

战冲

摘要：在过去的以色列大选中，由于无法确定选民反应，竞选者们都对其针对巴勒斯坦人的政策避而不谈或是含糊带过。但在以色列最新大选中，对加沙地带政策超过了伊朗和真主党问题，成为候选人们参加大选的核心问题。这是因为现在的以色列人比起其他问题更关注安全问题，尤其是加沙地带的安全威胁，并希望新任政府可以根除危险。

内塔尼亚胡宣布计划通过清空加沙难民来解决加沙地带的安全威胁，并透露准备工作正在进行中，以此获得更多选民的支持，他的计划无疑是一场冒险。

以色列大选构成了以色列全部的政治生活，从一次大选结束到下一次大选开始，以色列国内会进行多次公正的、有偿的民意调查。这种选举的形式直接影响了领导人的行为以及他们的工作基调。

在以色列，在总理喝早茶吃早饭之前，他先要关注一下最新一次的民意调查所反馈出来的对他的立场和工作的评价。这被认为是直接影响总理执政的因素之一。

在之前的数次大选中，竞选者通常会避开发表与解决巴以问题有关的政治倡议。这是因为竞选者无法把握选民对此的反应，因此，忽视和逃避就成了最保险的方法。如果不得不涉及一下此方面的问题，他们通常也会选择一些无关紧要的字眼。但是，在近期的以色列大选中情况

却发生了变化。“如何处理加沙地带”成为了竞选者们最重要的话题。这是因为，在以色列选民的心目中，安全是最重要的问题，而以色列的政党，无论是左派还是右派，在竞选中主打的又都是“安全”牌。因此，加沙地带就成了关注的重点，比伊朗和真主党都更受关注。在加沙地带的问题上，那些立场更明确极端的竞选者，将更受选民支持。无论是对选民还是竞选者来说，能彻底解决加沙地带的问题都是最好不过的。

目前以色列大选的核心问题是：如何处理加沙地带？由于旧的宣传噱头已经成了老生常谈不再有效了，因此竞选者的宣传团队如今不得不制造一些新的噱头。此前，宣传团队制造的宣传噱头大都与个人丑闻有关，比如：指责以色列总



扫码立即阅读



1. 本文翻译自《对加沙地带政策成以色列大选核心问题》，作者那比勒·欧麦尔，巴勒斯坦作家、政客，于2019年8月23日刊登于中东报网站“观点”板块，链接：

<https://m.aawsat.com/home/article/؟عمرو/ماذا-نفعل-بغزة>

理内塔尼亚胡对加沙地带的态度太温和、与 Hamas 秘密联盟、收受卡塔尔的贿赂为 Hamas 提供枪支和火箭等武器弹药。但这些话题现在已经不起作用了。此外，利伯曼的“彻底解决问题”的提议也不再有效，尤其是在选民们觉得他在任国防部长期间毫无功绩之后，对他提议的支持度就更不如前了。埃胡德·巴拉克曾任以色列总理、以色列国防部长，他领导了在加沙地带的战争，但是并没留下什么功绩，他的主张目前也不再具有影响力。而将军党所提出的彻底消除加沙地带危险的提议似乎最不可信。因为将军党的领袖之前都领导过战争，但是都失败了。在各种竞选目标和竞选口号都用尽的情况下，如何处理加沙地带成为了最后的关键问题。这是目前以色列大选的核心问题。

内塔尼亚胡可谓是所有竞选者中最聪明的一个。他找到了一个能获得选民支持的方法，即通过清空加沙地带居民的方式来解决加沙地带难题。这一计划的好坏先不说，至少从时间上看，这是一个新的想法。内塔尼亚胡在乌克兰宣布了他的清空计划，并称自己已和各国进行过沟通，希望他们能接收加沙地带的移民，他还表示一些实地工作也已准备就绪，将用内盖夫的机场运送移民到那些愿意接受他们的国家，而所有费用将由以色列承担。毫无疑问，内塔尼亚胡的计划要想成功，必须进行一场和之前代号为“铸铅”和“云

柱”等破坏性战争一样的新的战争。战争所带来的破坏、死亡以及生活的艰难将迫使加沙地带的人民离开家乡去往别处。就像当时埃及遭到的入侵一样，侵略者借以色列的战火侵入埃及边界，超过 70 万人逃向西奈半岛。如果当时埃及人没有成功化解危机，将敌人在 24 小时内赶出了埃及，那今天在西奈半岛将帐篷遍地。

尽管内塔尼亚胡的迁移计划充满了选举竞争的意味，但也不能忽视其被转化成切实可行的政策或者行动。如果内塔尼亚胡越过重重阻碍连任以色列总理，再次扮演以色列决策者的角色，那么谁能来阻止他执行迁移计划？如果将军党成了民族联合政府的领导，利伯曼再次成为国防部长，那么谁又能阻止他们不走内塔尼亚胡的道路？

答案就是目前敌人四伏的巴勒斯坦。巴勒斯坦是能阻止以色列的唯一赌注，但是其要想成功，就必须采取和现在不同的新的途径。 

责任编辑 // 石吕钰莹

# 脱欧浪潮对中东地区有何影响？<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

曾宇玲

校对  
JIAO DUI

王欣

摘要：英国正经历着英国脱欧的疯狂浪潮，整个国家似乎将经历一场集体的“中年危机”。今天，许多经济和社会决策陷入僵局，该国的两大政党——保守党和工党——卷入了一场关于是否、何时以及如何脱离欧盟的重大争论。

那么，英国在脱欧后会改变对中东的政策吗？在某些方面，也许是肯定的。在伊朗问题和巴以问题上，英国和欧盟今天的共识可能会在脱欧后发生变化。

美国国家安全顾问博尔顿表示，美国可能准备与英国部门快速签署贸易协定，作为这些谈判的一部分，特朗普政府可能会要求英国遵守美国对伊朗政权的立场。

在以色列问题上，保守派一直掌权，英国可能在脱欧后更接近美国的立场，而不是成为欧盟共识的一部分，而欧盟有时对以色列怀有敌意。而一旦反对党工党领袖杰里米·科尔宾上台，这可能导致英国在脱欧后对中东的政策发生更戏剧性的变化。因为科尔宾仇恨以色列和海湾国家，青睐任何反美的政府，一旦科尔宾上台，英国可能会大幅偏离欧盟在中东问题上的共识，采取对哈马斯和伊朗政权更有利的立场。



扫码立即阅读

英国正经历着英国脱欧的疯狂浪潮，整个国家似乎将经历一场集体的“中年危机”。今天，许多经济和社会决策陷入僵局，该国的两大政党——保守党和工党——卷入了一场关于是否、何时以及如何脱离欧盟的重大争论。今天，英国的政治具有极强的国内色彩，因此，关于脱欧对英国外交政策的影响这一讨论还很少。似乎国际主要大国，比如美国、中国、俄罗斯都迫切希望英国脱欧进程得到推进，这是因为他们认为（在我看来也是如此），英国脱欧将会削弱欧盟和英国的实力，随之增强这些国家的势力。

为了促使欧盟脱欧，特朗普强调，英国脱欧将会提高其国际地位，但是这与我从数位美国政客口中听到的却大相径庭。举个例子，一位多年与高级共和议员共事的杰出外交政策顾问，也是美国参议院外交委员会的成员曾私下告诉我：事实上，我们已经不像以前那么看重英国了。

我们已经开始看到英国软弱的迹象，其他国家也在挑战英国的决心和意志。比如，伊朗7月在阿拉伯湾查获了一艘英国邮轮，并逮捕了23名船员。英国政府将此次事件描述为“某国的海盗行为”，但是，起初英国并未对此事作出过多回应



1. 本文翻译自《中东观察报》，作者汤姆·格罗斯，英国记者，主要负责中东新闻，于2019年9月4日刊登在中东通讯社网站“观点”板块，链接：

<https://aawsat.com/home/article/الأوساط-الشرق-الوسط>

(仅在9月2日宣布，将向该地区派遣无人机。)

中国与英国曾达成一项保证香港境内的权利和自由的条约，英国同意仅在该条约的基础上于1997年将香港移交给中国。现在中国在慢慢背弃其承诺，但英国对此回应冷淡。观察人士指出，英国首相鲍里斯约翰逊对中国立场转变的指责，也不如澳大利亚、印度等国的领导人那般激烈。

即使在英国脱欧后，也可能会继续被困于其国内问题，因为苏格兰和北爱尔兰的许多人可能会加快其脱离英国的运动。他们认为英国脱欧是英国民族主义的一种形式，而不是英国现象。因此，他们不想成为“最后的英国殖民地”。

尽管如此，英国仍是一支重要的国际力量，它是联合国安理会五个常任理事国之一，也是欧洲最强大的两只军事力量之一（第二是法国），伦敦仍是重要的国际金融中心，英国媒体及企业的影响力将继续保持下去。

那么，英国在脱欧后会改变对中东的政策吗？在某些方面，也许是肯定的。在这里必须要指出的是，在英国还是欧盟的成员时，双方在一些核心问题上就存在分歧，最显著的就是2003年的伊拉克战争。当时，英国与波兰、意大利、荷兰等国一起支持美国包围萨达姆·侯赛因的行动，而法国、德国以及其他欧盟国

家都拒绝支持美国这一行动。

在伊朗问题和巴以问题上，英国和欧盟今天的共识可能会在脱欧后发生变化。上个月，美国国家安全顾问博尔顿访问英国时表示，美国支持英国“无协议脱欧”，同时，美国可能准备与英国各部门快速签署贸易协定，不需要等待数年才通过全部协议。

而博尔顿没有挑明的是，作为谈判的一部分，特朗普政府可能会要求英国支持美国对伊朗政权的立场。这将会使阿拉伯国家及以色列感到欣慰，他们和博尔顿一致认为欧盟支持的《伊核协议》使伊朗拥有更多中程核武器，而不是对其限制。

在以色列问题上，保守党一直掌权，英国可能在脱欧后更接近美国的立场，而不是成为欧盟共识的一部分，而欧盟有时是反以色列的。比如说，高级政府部长迈克尔·高夫在《泰晤士报》上的一篇文章中暗示，英国应将其使馆从特拉维夫迁至耶路撒冷。他在与我会面时再次强调了这一点。

7月，新任财政大臣萨吉德·贾维德成为19年来首位访问耶路撒冷西墙的英国内阁大臣。当世俗穆斯林贾维德还是孩子时，就与他在巴基斯坦出生的父母一起游览以色列，在那儿度过了一个家庭假日。他一直是亲以色列的，在进入政坛之前，还在以色列度过了蜜月。另一位内政大臣普雷蒂·帕特尔出生在伦敦，一个乌

干达 - 印度家庭，也是以色列的支持者。

至于首相鲍里斯·约翰逊，他在不同场合中都表现出对以色列的支持，只是在一些场合下，没有表现出同等的支持。他还是学生时，就在牛津学生会内支持犹太国家，尽管这是一个不受欢迎的立场，他还在基布兹度过了暑假。

约翰逊出任外交大臣时，曾谴责联合国人权理事会对以色列的过分关注，他表示这“有损和平事业”。

但是，在加沙战争期间，他称以色列的做法是“不合时宜，丑陋且悲惨的”。约翰逊在有关丘吉尔的书中谈到“以色列人与巴勒斯坦人打交道的可耻方式”和“巴勒斯坦领导人令人失望的总体水平”。

早些时候，在谈到约翰逊的出身时，约翰逊将自己描述为“一个人形的熔炉”，因为他是穆斯林，犹太人和基督徒的后代。他的祖父叫阿里·凯末尔，是一位有土耳其和希腊血统的记者，而他的母亲是犹太人，母亲的祖母出生在立陶宛。

过去几年，我见过约翰逊几次（其中一次是我在布拉格与他一起共用午餐，在此期间，他也未曾表现出反欧洲的态度），以我对他了解，他犹太教和基督教的出身并不会影响其对外交政策的看法。事实上，约翰逊在伊顿和牛津受过教育，曾是牛津学生会的主席，也是布林顿俱乐部的成员，而这所有机构都是英国机构的核心，所以约翰逊极具有英国的观点。

我认为，一旦反对党工党领袖杰里米·科尔宾上台，这可能导致英国在脱欧后对中东的政策发生更戏剧性的变化。甚至，约翰逊会在未来几周内提早举行大选。

科尔宾是英国历史上最激进的左派领导人，一直是伊朗伊斯兰政府以及伊朗资助的哈马斯和真主党组织的坚定支持者。

科尔宾为伊朗宣传频道 Press TV 工作多年，为纪念伊朗革命胜利，2014年伊朗举办了关于伊朗全面革命的研讨会，科尔宾也参与讲话，同样参与讲话的还有伊朗的最高领袖阿里·哈梅内伊驻英国的特别代表阿卜杜勒·侯赛因·马齐。

显然，科尔宾青睐任何反美的政府。过去，他在《反帝国主义》中用了一章的内容来捍卫北朝鲜政权，并表达了对东德共产党领导人埃里克·昂纳克的敬佩。

时至今日，科尔宾还难以谴责叙利亚政权对叙利亚逊尼派阿拉伯人的屠杀和种族清洗，也难以批评普京或马杜罗等统治者。相比之下，科尔宾是以色列和海湾国家的仇恨者，因为他们是华盛顿的亲密盟友。一旦科尔宾上台，英国可能会大幅偏离欧盟在中东问题上的共识，采取对哈马斯和伊朗政权更有利的立场。



责任编辑 // 石吕钰莹

# 海湾安全政策及伊朗的方针<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

谢伟

校对  
JIAO DUI

鞠怀



摘要：海湾地区在世界经济和安全中的独特地位使一些战略分析家将其描述为世界的核心，这促使海湾各国和国际大国不断思考在该区域的安全部署。美国在基于伊朗和沙特阿拉伯的双重战略的基础上确定了其海湾政策，几十年甚至几个世纪的经验表明，海湾安全系统始终遵循超级大国的愿望，但是在海湾地区部署的外国势力是否在该地区实现了可持续的稳定？通过对海湾地区外国军队部署历史的了解，这从未对海湾安全产生积极影响，反而危及了该地区安全并阻碍了各国的融合。

海湾地区在世界经济和安全中的独特地位使得一些战略分析家称其为世界的核心，同时也促使海湾各国及国际大国对该地区的安全部署不断进行反思。

在过去的几十年中，包括葡萄牙和英国在内的欧洲大国都经常在海湾地区施加影响力。上个世纪八十年代初英国人撤出海湾地区后，美国则力图成为该地区最重要的参与者，因此与海湾各国签署了一系列安全协议。

美国在上世纪 80 年代前基于中东两大战略支柱—沙特和伊朗确立了海湾双重战略，之后在 80 年代变为针对伊朗和伊拉克的平衡战略，又在 90 年代转向针对伊朗和伊拉克的双重遏制战略。

自 1991 年以来，美国在海湾地区的安全部署极速增加。美国与海湾国家缔结了双边协议，美国入侵伊拉克便是美国强

化其在安全层面实现霸权统治的重要体现，这增强了美国对海湾各国的影响力，也使得美国成为了海湾地区安全部署的主要参与者。

几十年甚至几个世纪的历史经验表明，海湾地区的安全系统始终遵循着超级大国的意愿和喜好，但这些部署在海湾地区的外国部队是否真的为它带来了持续的稳定呢？

当我们速览外国在海湾地区的军事部署历史便知，这一切从来都没有对地区安全产生过积极影响，反而威胁到了这一敏感地区的安全，阻碍了各国的交往进程。

伊朗被视作是俯瞰海湾地区的最大国家，拥有大量的石油和天然气，是该地区安全部署中最重要的参与者。在伊斯兰革命胜利前，作为美国在该地区的“双



1. 本文翻译自《海湾安全政策及伊朗的方针》，作者亚瑟儿·阿尔黑鲁，伊朗记者、于 2019 年 9 月 5 日刊登于黎巴嫩“广场”电视台“观点”板块，链接：

<http://www.almayadeen.net/articles/blog/الإيرانية-والمقارنة-للخليج-والمنطقة-النظام-1338409/>

支柱战略”中的一支，伊朗试图通过与西方大国，特别是美国结盟以及与沙特合作的方式建立其安全方针。1979年伊朗伊斯兰革命胜利后，伊朗便试图采取独立于美国和苏联的安全政策，与海湾各国合作建立独立的区域安全体系。

伊朗认为，海湾地区面临着诸多挑战，例如国家间争端，边界争议，毒品走私，有组织性的犯罪，恐怖集团的活动，外国军队部署，军备竞赛激增等，这些问题都可以通过建立全面机制来解决。

伊朗的区域安全方针是基于伊朗过去几年的经验，旨在建立可持续的安全机制。同时这种安全模式的前提是保证伊朗自身的安全，取决于海湾各国自主进行安全部署，呼吁外部势力停止干预海湾地区的安全事务，认为外国军队的部署只会导致极端主义和恐怖主义的扩散，加剧海湾国家之间的消极竞争，从而导致它们之间的信任程度下降。

伊朗强调，该区域各国之间的安全合作应建立在该区域各国之间的合作和互信基础上，而不是基于外国势力强制推行的安全模式。

根据这种观点，国家的利益应被放置在海湾集体利益的框架内，而不应依附于外部势力的意志。显然，伊朗在游说海湾各国接受其安全构想方面仍面临诸多问题，这些问题绝大部分同各国间的政治分歧、美国在该地区的安全部署、

该地区抵抗轴心力量的增长以及海湾格局朝有利于伊朗方向改变因素相关，此外还涉及到当前区域的历史及未来走向。尽管伊朗和国际原子能机构向海湾各国保证伊朗核计划的和平推行，但该地区一些国家仍对伊朗核计划存有疑虑。

鉴于中东地区目前面临的重大挑战和安全方针差异以及区域国际因素加剧该地区的动荡，基于区域合作的安全模式仍需要经历漫长而渐进的建立信任以求实施的过程。

然而，这些障碍并非无法克服，伊朗倡议的非侵略性的和平倡议可以成为这一进程的关键一步，消除海湾各国之间的猜疑，并有助于巩固国家之间的关系，促进国家之间的交流，促进各国外交政策目标和利益的透明化，从而逐步解决分歧并建立信任。

另一方面，美国和欧洲国家积极阻碍该地区国家之间试图强化的关系并阻止它们建立共同的安全体系，从而确保在海湾地区部署其力量和建立基地，使其成为外国势力冲突和博弈的舞台。



责任编辑 // 石吕钰炎

# 若美国与伊朗展开谈判<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

林建彬

校对  
JIAO DUI

马敏

摘要：美国和伊朗如果开展谈判其结果如何？作者认为事态的关键不在于预测这一事件，因为双方谈判已有先例，文章根据伊朗对美、对西方的外交特点以及地区各国在伊朗议题上的决策问题预判了潜在谈判的结果，伊朗会不断抬高与美国的谈判成本，双方之间的分歧将持续扩大，谈判协议或将在长久的拉锯式谈判中达成，并提出了见解，认为问题的关键在于地区各国如何根据这一潜在谈判协议重新安排其政策。



扫码立即阅读

问题的关键并不在于预测这一事件结果，因为美国和伊朗先前就有谈判先例，这一次美国与伊朗有可能再次进行谈判，但关注谈判时应关注的重要问题是：达成的协议是否能像法国总统马克龙所说的那样，使伊朗这块顽石有所改变？地区各国应该如何根据可能达成的协议重新安排自身政策？

伊朗目前主要依靠的政策是使自身选择多元化，而西方却不能够根据其选择安排多元的政策，更确切而言，伊朗使得西方世界选择非常局限，只面临谈判或对抗这两种局面。因为对伊朗的经济制裁并不是所有西方国家都买账，尤其是强烈反对美国退出核协议的欧洲国家，因此对于伊朗的经济制裁面临着巨大的漏洞，伊朗有其对策逃避制裁，并且有余力帮助其它国家，尤其是一些有意与美国对立的

国家。

从伊朗外交政策可以得到的一个基本教训是，伊朗政权有一个共同的历史目标，即拥有核武器。认为伊朗可以放弃这一目标的人大错特错，因为它在中东地区乃至世界范围内从过去到现在的所作所为，都是朝这个方向推进发展的，而且这是个非常令人费解的事实，伊朗如何能在与周围世界相对孤立，特别是被强国孤立的情况下而逐渐接近拥有核弹的目标。

历史向我们表明了中东地区所面临的危险，尤其是核武器或化学武器所带来的危险，通常都被迅速化解处理，与此同时我们有必要跳出伊朗与美国两国惯有的解释框架，用一种不同的方法来思考“倘若伊朗成功拥核，它将带来怎样的危险”这样一个问题。目前的伊朗危机及其后果并不像我们想象的那么简单，



1. 本文翻译自《若美国与伊朗展开谈判...》，作者阿里·赫什班尼，沙特作家，专长于政治、社会和文化领域的写作，政治伊斯兰分析专家，本文发表于2019年9月9日刊登于利雅得报网站“今日文章”板块，链接：

<http://www.alriyadh.com/#IVVo7EA>

以色列对美国未来的立场也表现出了极大的焦虑和不信任。

欧洲和美国正在就伊朗问题进行谈判，并将至少持续到美国大选之后。伊朗通过媒体渠道在伊朗最高领袖和扎里夫部长领导的政治团队之间伪造政治冲突，其根本目标是显而易见的。阿拉伯地区各国在重新解读伊朗，但不幸的是，各国的解读主要依照对各事件的说辞，而非按照伊朗的实际目标，从而伊朗得以使阿拉伯地区各国就如何找到解决方案以及各国如何找到正确的位置产生了非常明显的分歧。在这一危机中，核心国家绝对不能与伊朗发生冲突。目前，伊朗的外交团队执行的战略并非基于对地区和地区国家以及地区问题的重要性，而是基于伊朗自身是国际冲突中的重要当事方这样一个逻辑，其余两方是美国与欧洲，这使得地区感到自身在地区危机中被边缘化，处于有关各方的考量之外。在伊朗当局看来，地区和地区问题以及伊朗在地区的冲突只不过是次要，且这种看法日渐强化，这就提出了这么一个问题：该地区各国如何深入参与这一“圈子”并有效利用经济和政治影响以及利用联盟将与伊朗相关的地区危机也纳入国际政治的主要考量范围内。

历史告诉我们，包括美国在内的西方和伊朗之间关于核武器的谈判不应成为我们的主要关注点，这种谈判已有先

例，而且在不久的将来可能会有新一轮谈判，各方可能会毫不犹豫地竞相争取协议的达成。与伊朗的谈判计划是否成功？意识到伊朗谈判结果所带来的政治危险的地区大国其目标能否实现？二者之间存在的政治矛盾必须得到解决。

总之，伊朗会不断提高与美国谈判的成本，并将继续推动谈判，直到达成谈判。伊朗付出的成本并不昂贵，美国和西方面临的挑战、西方与美国——特别是美国总统特朗普之间的分歧都大大增加，这就强化了这样一种观点，即该地区强国必须采取强硬战略，在伊朗危机中制造另一个肿瘤，并通过维护地区安全鼓动该地区的国家参与进来，加强地区各国的存在感，因为若伊朗成功地与西方进行谈判，其谈判成果带来的问题将是难以解决的。



责任编辑 // 石吕钰英

# 疯狂的也门穆兄会<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

鞠怀

校对  
JIAO DUI

谢伟



扫码立即阅读

摘要：若对南也门近期事态和各方态度加以关注，穆兄会的表现值得关注，自从也门改革党掌控了南也门的立法机构后，对于阿联酋的态度就更加强硬，挑战阿联酋在也门阿拉伯盟军的轴心作用，本文关注了也门穆兄会针对阿联酋所采取的政治、军事、媒体等手段，指出穆兄会种种“疯狂”表现的背后逻辑，得出结论“穆兄会的疯狂举止符合其一贯本质”。

对关注也门南部最新事态发展的人来说，近期最引人注目的事件之一就是也门穆兄会对阿联酋的疯狂行为，这种行为在政治、军事和媒体层面不断升级。纵观历史，忘恩负义、背信弃义一直是穆兄会最重要的特征之一。

阿联酋作为阿拉伯联军的领导者，在政治、军事和经济方面为也门和其人民作出了最大的努力，它始终是联军领导者——沙特坚定而忠实的支持者，主要目标是使也门摆脱受伊朗支持的胡塞武装。

在政治上，也门穆兄会在掌控了也门立法机构进行决策的重要环节之后，对阿联酋的态度愈发强硬，甚至完全否认阿联酋的权利和其在联军中发挥的核心作用，然而，无论也门内部存在何种分歧，阿联酋在也门的责任都有其合法性。

也门穆兄会的疯狂行为体现在也门改革集团成员在社交媒体上对阿联酋的

大肆指控。由于阿联酋穆兄会曾将也门穆兄会定性为恐怖组织，并把这种定性作为国家未来长期的政策，因此，这种控诉可以说是阿联酋穆兄会的憎恨的自然延伸。

也门境内所有阿拉伯联军的敌人都加入了穆兄会的疯狂媒体行动中，比如说卡塔尔的媒体不放过任何机会抨击阿联酋，用言词和指控来攻击它，丑化其在也门国家和人民所取得的胜利中发挥的领导作用。正如“阿拉伯人”杂志所说的那样，也门穆兄会的所作所为“我们都习以为常”，当然，世界上所有的穆兄会分支现在都在火上浇油。

所有逃到土耳其和其他地方的政治伊斯兰分子都加入了进来，甚至基地组织和伊斯兰国的领导人都尽其所能参与这一有组织和有计划的抨击行动，试图揭示阿联酋穆兄会扮演的危险角色，特别是在



1. 本文翻译自《疯狂的也门穆兄会》，作者阿卜杜拉·本·白佳迪·艾提比，沙特作家、研究员，于2019年9月1日刊登在《联合报》“观点”板块，链接：

<https://www.alittihad.ae/wejhatarticle/جنون-إخوان-اليمن>

合法性方面，并试图证明，阿联酋穆兄会只对本组织及其言论、意识形态和国际组织忠诚，即使这种忠诚会伤害他们的祖国和人民。

在军事上，也门改革集团调动了自己的部队袭击亚丁和也门南部各省，并调动基地组织和伊斯兰国参与其对也门南部的战争，这些恐怖组织中各种派别和团体的成员都在北部的战线上与改革集团并肩作战，并帮助其在也门西海岸和其他战线大获全胜，但因为南也门穆兄会的疯狂举动，其中一些旅和营不得不再次返回南部，保护人民，使他们远离盲目的意识形态所驱动的任何狭隘的短期利益。

我并不排除这种疯狂的行为得到了卡塔尔的支持，因为卡塔尔不仅与也门穆兄会的成员有联系，而且还与前国大党成员的一些不正当投票有关系，这些党派成员不仅抨击阿联酋在联军中的作用，

而且还辱骂沙特，烧毁沙特国旗。如果这是不疯狂，那什么才是疯狂？

多年来，也门穆兄会一直试图在沙特-也门联盟中制造分裂，但他们一直没成功。当最近在亚丁发生的事件开始发酵时，他们认为这是一个可以利用的机会，于是无视沙特和阿联酋对和平、安宁和对话的呼吁，无耻地在仇恨和意识形态的基础上采取行动，而不出于政治的考虑，照顾也门人民的利益基础。

沙特、阿联酋和阿拉伯联军的主要任务是解救也门国家和人民，使其免遭胡塞武装的绑架，并为其提供数亿美元的支持。但是多年来，穆兄会及其盟友并没有对胡塞武装采取行动，而是在几天内迁往了也门南部。

最后，历史证明，无论何时何地，疯狂都是穆兄会的本质。



责任编辑 // 黄天琪



中东观察

iPad\PC\手机  
随时随地阅读

关注公众号

线上电子刊

每月同步更新

北外区域与全球  
治理高等研究院

BFSU阿拉伯研究

# 美国在伊朗问题上的立场<sup>1</sup>

编译  
BIAN YI

马敏

校对  
JIAO DU

林建彬

摘要：伊朗最高领袖周围的核心圈都在赌特朗普会在美国选民面前丢脸，在即将到来的选举中选票走低。因此他们故意诉诸挑衅，认为特朗普若不在海湾采取直接的军事反击，就会失去民意，继而被其对手民主党赶出白宫。然而他们打错了算盘。

美国总统特朗普已经将对伊朗（伊朗曾是前总统奥巴马和副总统拜登的“宠儿”）的个人敌意转化成了人民、种族间的仇视，以捍卫美国的威望和利益。



扫码立即阅读

美国总统特朗普已经将对伊朗（伊朗曾是前总统奥巴马和副总统拜登的“宠儿”）的个人敌意转化成了人民、种族间的仇视，以捍卫美国的威望和利益。

伊拉克人有句专门描述厚颜无耻、死缠烂打且不怀好意的乞丐的谚语——“匕首在腰，我的荣耀”，他们在乞讨时故意露出腰带上的匕首，仿佛在威胁那些对他们不予以布施的人。

再没有比这个伊拉克谚语更能贴切描述美国总统特朗普心腹助手之一在回答居住在华盛顿的伊拉克政治家的问题时所具体阐述的例子了。以下是美国政治家最主要的观点。

伊朗最高领袖周围小圈子的成员都在赌特朗普会在美国选民面前丢脸，在即将到来的选举中选票走低。因此他们故意诉诸挑衅，认为特朗普若不在海湾采取直

接的军事反击，就会失去民意，继而被其对手民主党赶出白宫。然而他们打错了算盘。

特朗普总统秉持的立场是：在伊朗重返谈判桌之前，必须对其进行遏制。而这一立场已经开始获得美国公民的支持。换句话说，他成功地将前总统奥巴马和副总统拜登的“个人”敌意变成了用以捍卫美国威望和利益的种族间的仇视。民主党支持率的下降和总统支持率的稳定就很好地证明了这一点。

伊朗持续不断的威胁和骚扰，不仅是在消耗着自身“突围”的耐力，还会成为巩固特朗普坚定立场的诱因。

伊朗已经筋疲力尽了，接下来的一年对伊朗而言将会是艰难的一年。从现在起到2020年11月，即下一次美国大选时，特朗普还有一年零一个月的时间进一



1. 本文翻译自《美国在伊朗问题上的立场》，作者易卜拉欣·祖拜迪，伊拉克作家，于2019年9月10日刊登于“阿拉伯人”网站“观点”板块，链接：

<https://alarab.co.uk/نوابت-أميركية-في-المسألة-الإيرانية/>

步压制伊朗，打击支持伊朗的极端伊斯兰运动，同时在国内取得更多的经济、法律、卫生和税收方面的成就。

伊朗原子能组织发言人卡迈勒万迪宣布，该组织已开始运行 20 台 IR-4 型和 20 台 IR-6 型离心机，而 2015 年签署的核协定只允许用第一代 IR-1 型离心机生产浓缩铀。他声称，留给其他核协议签署方的时间已经不多了，而伊朗有能力将铀浓缩到 20% 以上。

然而如果想生产出核武器，伊朗至少得生产出 90% 的浓缩铀——这在伊朗当前内外交困日益严重、经济形势十分严峻的状况下，几乎是不可能的。伊朗外长贾瓦德·扎里夫表示，伊朗近期对海湾进行的威胁和骚扰，是最高领袖周围的小圈子对欧盟不履行承诺的回应。伊朗外交部副部长阿拉格希则表示：“除非伊朗能够出口石油并充分获得收入，否则不会全面执行核协定。”而这一点，至少在特朗普任期剩余的时间里是不会发生的。

作为回应，美国对伊朗航天局及两个附属研究所实施了制裁。美国国务卿迈克·蓬佩奥称，“美国不会允许伊朗以太空发射项目为幌子，发展弹道导弹技术。”他还说，“这是对国际科学界的警告：与伊朗空间技术方面的合作会帮助伊朗研制出可以发射核武器的运载工具。”

美国坚持拒绝“豁免”对伊朗的制裁。美国国务院伊朗问题特使布莱恩胡克表

示“我们已经很清楚地表明了对伊朗实行极限施压的决心，我们没打算给予任何例外或豁免。”

此外，美国财政部宣布制裁一个与伊朗石油运输相关的非法航运网络。美财政部在声明中说，此次制裁涉及 16 家实体、10 名个人和 11 艘船只。声明称，该航运网络由伊朗伊斯兰革命卫队下属的“圣城旅”及黎巴嫩真主党操纵，并从中获益。这次美国首次针对政府实体的金融业务进行悬赏。

此外，美国政府还在持续继续增加美国在阿拉伯湾、伊拉克和叙利亚的军事存在。特朗普总统对待伊朗的立场也开始获得越来越多的欧洲和亚洲国家的认同。

美国官员发问：伊朗动荡、不稳定和不容忍的行为难道不是绝望和窒息的表现吗？伊朗持续不断的威胁和骚扰不仅是在消耗着自身“突围”的耐力，也会进一步强化特朗普对伊朗及它在叙利亚、伊拉克和也门的代理人和盟友的强硬立场。



责任编辑 // 黄天琪

# 中东大事记

资料整理：顾逸凡

## 阿尔及利亚

9月12日，阿尔及利亚议会全国人民议会以多数票通过一项法案，内容包括首设最高选举委员会，修正选举法等，为年底前举行的总统选举做准备。（半岛电视台）

9月18日，阿尔及利亚参谋长盖德·萨拉赫表示，已命令安全部队拦截运送示威者进入首都阿尔及尔的车辆。（半岛电视台）

## 巴林

9月16日，巴林宣布，尽管沙特阿美石油公司遇袭，巴林石油公司（Bapco）将继续炼油，本地市场石油产品供应不会受影响。（中东报）

## 埃及

9月9日，埃及财政部长宣布将于2019-2020财年年度抛出3~7亿美元的国际债券。（半岛电视台）

9月14日，埃及第八届全国青年大会于新开罗会议中心举行，总统塞西参加会议并发表重要讲话。（MASRAWY）

9月20日傍晚至21日清晨，开罗等城市多个广场发生小型示威游行，警方用催泪弹驱散抗议者。（中东报）

9月24日，各反对党呼吁当局开展国民对话，以研究近日来埃及各地发生的示威游行对国家造成的危机。（France 24）

## 伊拉克

9月19日，伊拉克重申其拒绝加入在海湾地区组建的国际护航联盟的立场，并认为这支军事力量会加剧地区的紧张局势。（半岛电视台）

9月19日至23日，伊拉克总理阿迪勒·阿卜杜勒·迈赫迪率领伊拉克有史以来最大的代表团对中国进行正式访问，希望在两国关系方面取得质的飞跃。（中东报）

## 科威特

9月10日，知情人士透露，科威特石油公司将于十月提高售往亚洲的两种主要原油的价格。（七日报）

9月18日，继沙特阿美石油公司遇袭后，科威特内务部与国防部将警戒级别升至最高，以确保科威特境内各设备安全。（七日报）

## 黎巴嫩

9月10日，俄罗斯驻黎巴嫩大使馆宣布，黎巴嫩总理萨阿德·哈里里近期将访问莫斯科，强调双方都希望加强建设性合作交流。（中东报）

9月17日至23日，黎巴嫩政府讨论2020年预算，决定继续改革举措。财政部长阿里·哈桑·哈利勒承诺，预算不会包括针对国民的附加税。（中东报）

## 利比亚

9月2日，阿拉伯国家联盟（阿盟）称，阿盟秘书长盖特接见了联合国利比亚问题特别代表加桑·萨拉姆，就利比亚最新军事、安全、政治局势进行了探讨。（七日报）

9月12日，国际安理会一致同意延长驻利比亚政治代表团任期至2020年9月15日，并下达了支持停火的任务。（中东报）

9月20日，利比亚退役将军哈夫塔尔武装部队对首都的黎波里以东民族团结政府控制城市米苏拉塔市发动了空袭，并对迈尔祖格的塔布部落发起攻击。（半岛电视台）

### 摩洛哥

9月16日，摩洛哥国王穆罕默德六世强调，摩洛哥支持沙特对抗一切侵犯国家领土与主权的威胁，并称沙特的和平稳定是摩洛哥和平稳定的不可分割的一部分。（七日报）

### 巴勒斯坦

9月10日，巴勒斯坦总统表示，一旦以色列总理内塔尼亚胡执行他在大选之前关于吞并约旦河谷的承诺，那么将废除与以色列签订的所有协议。（半岛电视台）

9月14日，巴勒斯坦卫生部公布，13日晚加沙地带东部的回归游行中，55名巴勒斯坦人遭到以色列军队攻击。（半岛电视台）

### 卡塔尔

9月7日，阿富汗总统发言人指控卡塔尔政府暗中支持塔利班武装在阿富汗境内发动袭击。（中东报）

9月19日，国际大赦组织的报告中提到，尽管卡塔尔屡次承诺改善境内外国劳工工作待遇，仍有数千名外国劳工遭受着剥削。（中东报）

### 沙特阿拉伯

9月14日，沙特内政部长发表声明，阿美石油公司的两处石油设施遇袭，胡塞武装宣称对此负责，并称之为“无人机在沙特深处最大的一次行动”。（半岛电视台）

9月16日，继沙特石油设备遇袭后，沙特产油能力下降，并关闭通往巴林的原油输送管道。（半岛电视台）

9月20日，沙特国王称，在完成阿美公司遇袭事件的调查后，沙特将采取适当的措施保护其安全。同时，胡塞武装宣布，停止对沙特的无人机及其他形式的轰炸。（半岛电视台）

## 苏丹

9月9日，推翻前总统巴沙尔后的第一个苏丹政府于首都喀土穆的总统府内宣誓就职。政府由18位部长组成，其中有四位女性部长。（France 24）

9月12日，苏丹总理阿卜杜拉·哈姆多克会见南苏丹总统萨尔瓦·基尔，就两国边境纠纷问题及商贸往来进行交流。此次访问耗时两天，是哈姆多克八月任职以来的第一次正式访问。（France 24）

## 突尼斯

9月15日，突尼斯革命后的第二次总统选举投票站开放，内政部宣布将派出70万名安保人员确保全国各省的选举工作进行。（半岛电视台）

## 阿联酋

9月11日，阿联酋外交与国际合作部长阿卜杜拉强烈谴责以色列总理内塔尼亚胡前日发表的言论。据悉，内塔尼亚胡称，如果其大选获胜，他会将约旦河西岸纳入以色列版图。（七日报）

9月22日，阿联酋联邦国民议会海外选举正式启动，118家阿联酋使馆对选民开放大门，候选人共计479名。（七日报）

## 也门

9月8日，也门胡塞武装再次违反停战协议，针对也门西部城市荷台达的联军阵营发动密集轰炸。（七日报）

9月14日，也门政府强烈谴责针对阿美石油公司位于沙特东部城市达曼附近的布盖格工厂以及胡赖斯油田的恐怖袭击。（七日报）

## 叙利亚

9月21日，叙利亚伊德利卜省发生示威游行，指责国际方面无法保护平民安全。（半岛电视台）

9月25日，俄罗斯国防部宣称，俄方监测到，过去的24小时内叙政府在拉托基亚省违反了42次停战协定。（七日报） 

责任编辑 // 黄天琪

# 中东研究动态

资料整理：马媛

## 1、论文题目：伊朗多民族统一国家认同的建构及启示

作者：冀开运，西南大学历史文化学院；母仕洪，西北大学中东研究所

期刊：阿拉伯世界研究 Arab World Studies

ISSN：1673-5161 中文核心期刊

发表时间：2019年04期

摘要：历史上，波斯文化是伊朗高原的主流文化，但伊朗历代王朝都是多民族国家，民族和文化多元一直是伊朗社会的基本特征。在现代伊朗疆域形成的过程中，多民族互动造就了众多跨界民族以及纷繁复杂的民族关系，各民族对本民族的认同和部落忠诚时常高于国家认同。因此，整合国族意识、塑造国家认同成为伊朗政治现代化的基本任务之一。自礼萨·汗建立巴列维王朝以来，伊朗政府采取行之有效的政策，克服长期存在的多元身份认同，强化各民族的国家认同，成功维护了伊朗的国家统一。当代伊朗各民族的国家认同较为强烈，追求政治平等、经济发展和语言文化自由成为伊朗各民族的主要关切。伊朗国家认同的建构路径对后发国家的国家认同建构和民族治理具有启示意义。

## 2、论文题目：社会失范理论视角下的也门部落与国家关系

作者：苏瑛，陕西师范大学历史文化学院世界史博士后科研流动站；黄民兴，新疆石河子大学政法学院西北大学中东研究所

期刊：阿拉伯世界研究 Arab World Studies

ISSN：1673-5161 中文核心期刊

发表时间：2019年04期

摘要：也门内战持续至今，社会失范状态已成为也门政治危机的重要表征。造成也门社会失范的根本原因在于现代国家无法有效整合传统部落社会，在政治层面表现为部落坚持自治和分权同中央政府集权化要求之间的对抗；经济层面表现为传统经济

体系及管理方式与市场经济体系的并存与融合不足；文化层面则表现为部落认同与现代民族国家认同之间的矛盾。理清部落社会与国家之间的互动关系不仅是对也门现代国家构建失败教训的总结，对也门化解政治危机、实现国家重建同样具有重要的借鉴意义。

### 3、论文题目：也门多重武装力量的崛起及其治理困境

作者：朱泉钢，中国社会科学院西亚非洲研究所

期刊：阿拉伯世界研究 Arab World Studies

ISSN：1673-5161 中文核心期刊

发表时间：2019年04期

摘要：中东变局以来，也门政府的安全供给能力随政权更迭而下降。由于也门国内脆弱的安全结构以及外部力量的干预，多重武装力量崛起成为也门突出的安全现象。这不仅损害了也门的主权完整，也加剧了也门安全局势的恶化，进而加深了地区局势的动荡和地缘政治关系的复杂化。当前，围绕也门乱局形成了全球、地区和国内三个层次的治理实践。但囿于各层次的治理缺陷以及各层次间缺乏协调，对也门多重武装力量问题的治理陷入了困境。构建多层次综合治理框架，形成全球、地区和政府三个层次之间的有效协同机制，强化政府安全供给能力，有助于破解也门多重武装力量的治理困境，推动也门安全问题的最终解决。

### 4、论文题目：德鲁兹人与叙利亚反法大起义

作者：赵娜，西北大学外国语学院

期刊：世界民族 Journal of World Peoples Studies

ISSN：1006-8287 中文核心期刊

发表时间：2019年03期

摘要：第一次世界大战后，法国委任统治当局在委任统治地实施“分而治之”的统治政策，极大地损害了当地民众尤其是德鲁兹人的利益。政治上，德鲁兹人的地区自治遭到破坏；经济上，法国委任统治政策打破了德鲁兹地区贸易关系的平衡。1925—1927年，德鲁兹人反抗法国委任统治地方官员的起义发展为叙利亚全境反抗殖民统治、寻求国家独立的大起义。德鲁兹领导人阿特拉什的个人因素对起义起到了推动作用。此次起义促进了德鲁兹人民族主义意识的觉醒，显示了在民族主义思想指

导下，叙利亚乡村少数族群与城市精英阶层的政治博弈与共存。

### 5、论文题目：地缘安全中的体系均衡：新时期中国能源安全的挑战与应对

期刊：西亚非洲 West Asia and Africa

ISSN：1002-7122 中文核心期刊

发表时间：2019年04期

摘要：能源是各国繁荣与安全的根本要素之一，同时也是现代经济社会发展的重要物质基础。保证能源安全是中国进入工业化中后期面临的一大紧迫任务。当前的地缘政治经济态势推动全球能源体系失衡，而中国正面临以过高对外依存度和能源金融风险为代表的全球能源体系失衡风险，以及进口通道风险加大和节点地区动荡等地缘安全的多重挑战。为此，中国应重视能源地缘政治安全问题，加强中美、中俄和中国-中东产油等重点国家间的能源合作，推动中国的能源企业拓展海外市场，并积极同产油国开展务实合作。与此同时，中国应注重清洁能源方面的技术革新，实现多元化的能源供应。在参与全球能源治理方面，中国应提升在全球能源治理中的制度性影响力，以期更好地服务于中国和平与发展的现实需要。



责任编辑 // 黄天琪



联系地址 / 北京市海淀区西三环北路 2 号北京外国语大学阿语楼 310 室

联系电话 / 010-88816327

电子邮箱 / zhongdongguancha@bfsu.edu.cn

qyyqqzl@bfsu.edu.cn

北京外国语大学区域与全球治理高等研究院

Academy of Regional and Global Governance, BFSU

北京外国语大学阿拉伯学院

School of Arabic Studies, BFSU



扫描二维码  
关注“区域  
与全球治理  
高等研究  
院”，了解  
更多国别区  
域研究信息。



扫描二维码  
关注“北京  
外国语大学  
阿拉伯学  
院”，了解  
更多阿拉伯  
研究信息。

